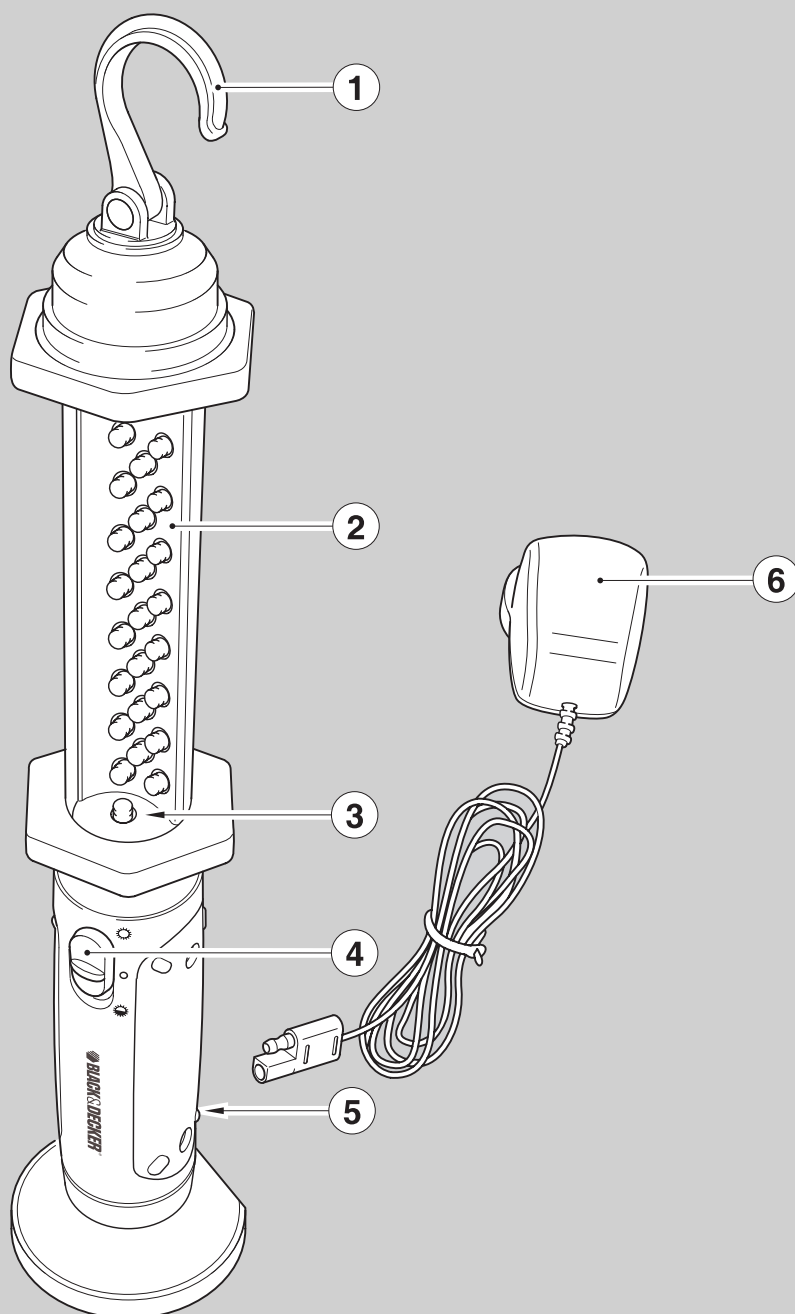
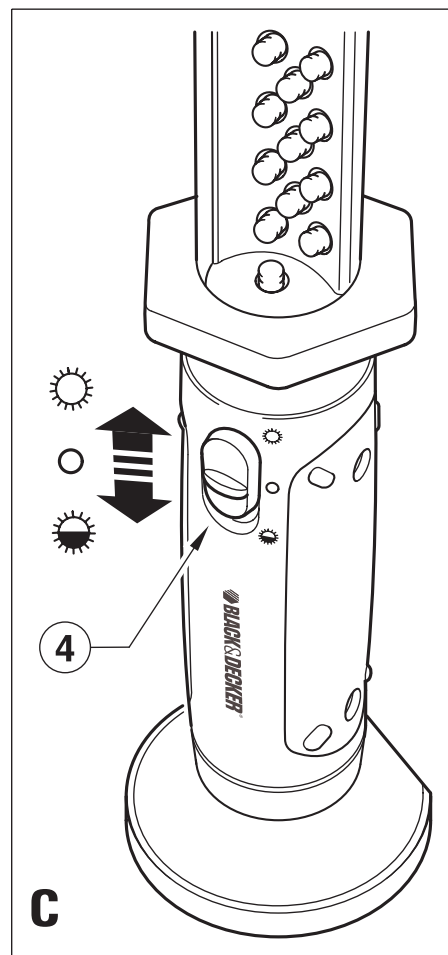
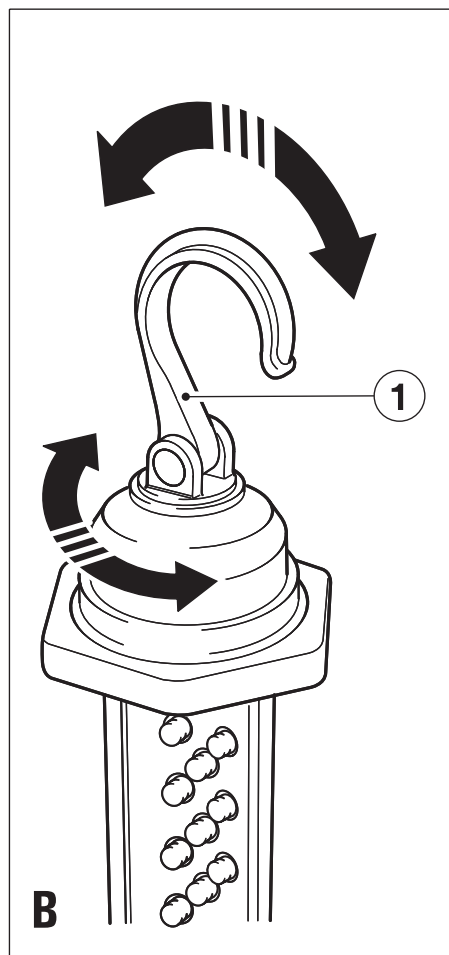
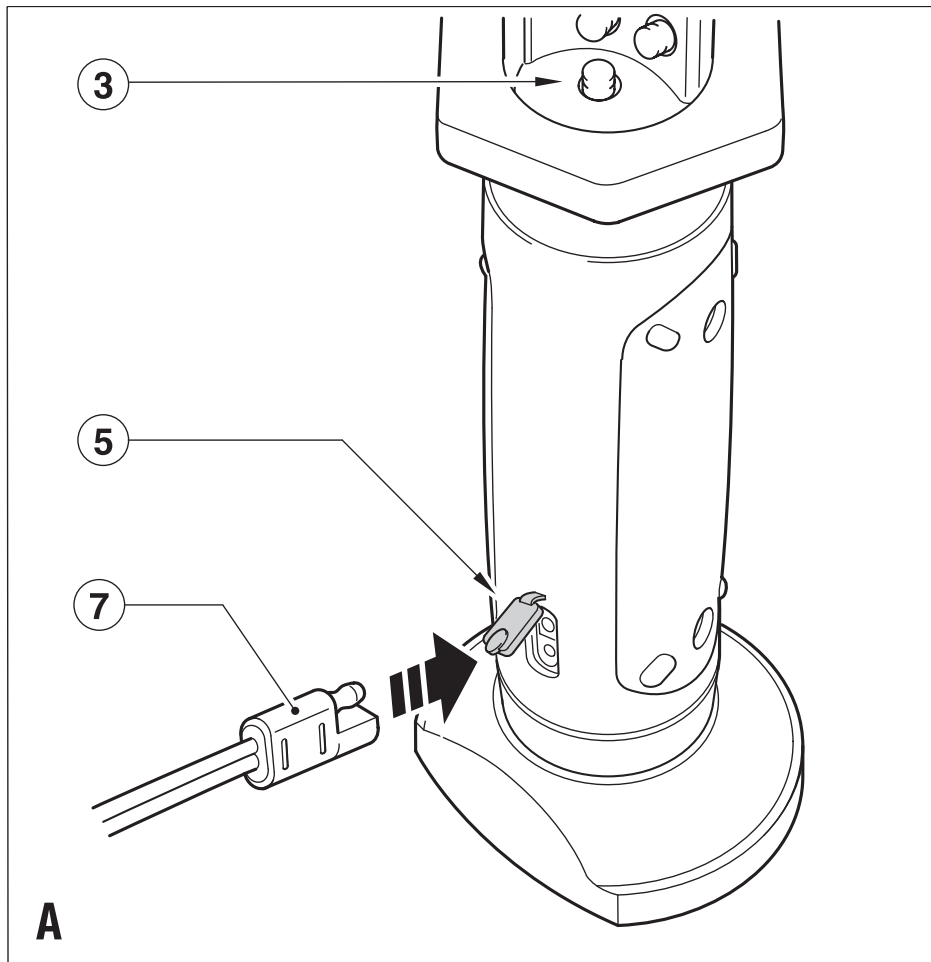




Upozornenie !
Určené pre domácich
majstrov.



Použitie výrobku

Vaše závesné svetidlo Black & Decker je určené na zaistenie osvetlenia pri drobných remeselníckych prácach a voľnočasových aktivitách. Tento výrobok je určený len na spotrebiteľské použitie.

Bezpečnostné pokyny

Varovanie! Pri použití elektrického náradia napájaného akumulátorom by mali byť vždy dodržované základné bezpečnostné pokyny, vrátane nasledujúcich, aby ste znížili riziko vzniku požiaru, riziko únikov kvapaliny z akumulátora, riziko úrazu elektrickým prúdom alebo iného poranenia a materiálnych škôd.

- Pred použitím zariadenia si starostlivo prečítajte tento návod.
- Použitie tohto náradia je popísané v tomto návode. Použitie iného príslušenstva alebo prídavného zariadenia a prevádzkanie iných pracovných operácií než je odporúčané v tomto návode môže zapríčiniť poranenie obsluhy.
- Návod uschovajte na neskoršie použitie.

Použitie výrobku

Pri použití tohto výrobku buďte vždy opatrní.

- Tento prístroj nie je určený na to, aby ho používala nedospelá alebo neskúsená osoba bez dozoru.
- Tento prístroj nesmie byť použitý ako hračka.
- Používajte toto zariadenie iba v suchom prostredí. Zabráňte tomu, aby sa zariadenie dostalo do vlhkého prostredia.
- Neponárajte prístroj do vody.
- Nepokúšajte sa ho rozoberať. Vnútri zariadenia nie sú žiadne prakticky použiteľné diely.
- Nepoužívajte toto zariadenie v prostredí s výbušnou atmosférou, v ktorých sa vyskytujú horľavé kvapaliny, plyny alebo prachové zmesi.
- Ak chcete znížiť riziko poškodenia zástrčky a prívodného kábla, nikdy neťahajte za kábel, aby ste uvoľnili zástrčku zo zásuvky.

Po použití

- Ak sa zariadenie nepoužíva, malo by sa uložiť na suchom a dobre vyvetranom mieste, mimo dosahu detí.
- K uloženému prístroju nesmú mať prístup deti.
- Ak je zariadenie uložené alebo prepravované vo vozidle, malo by byť umiestnené v batožinovom priestore a malo by byť zaistené tak, aby pri náhlých zmenách rýchlosti alebo smeru jazdy nedochádzalo k jeho pohybu.
- Zariadenie by malo byť chránené pred priamym slnečným svetlom, teplom a vlhkosťou.

Prehliadky a opravy

- Vždy pred použitím skontrolujte, či nie je zariadenie poškodené alebo či nemá chybné časti. Skontrolujte, či nie sú jeho časti rozbité a či nie sú poškodené vypínače alebo iné diely, ktoré by mohli ovplyvniť jeho prevádzku.
- Ak je akákoľvek časť svetidla poškodená, nepoužívajte ju.

- Zničené kryty a iné poškodené diely nechajte vymeniť v značkovom servise.
- Nikdy sa nepokúšajte demontovať alebo vymeniť iné diely než tie, ktoré sú uvedené v tomto návode.

Doplňujúce bezpečnostné pokyny pre závesné svetidlá

- Po náraze, alebo ak Vám svetidlo spadne skontrolujte, či nedošlo k poškodeniu šošoviek. Nepoužívajte svetidlo bez nasadenej šošovky alebo ak je šošovka poškodená.
- Nikdy sa nepozerajte priamo do svetla ani svetlom nikomu nemerte do očí.
- Svetidlo nenamáčajte do vody.
- Používajte iba nabíjacie adaptéry Black & Decker dodané s prístrojom. Najskôr zasunúť nabíjací adaptér do svetidla a potom do nabíjacieho zdroja.

Ďalšie bezpečnostné pokyny pre akumulátory a nabíjačky

Akumulátory

- Nikdy sa zo žiadneho dôvodu nepokúšajte narušiť obal akumulátora.
- Nevystavujte akumulátor vlhkosti.
- Neskladujte akumulátor v priestoroch, kde môže teplota presiahnuť 40 °C.
- Dobíjajte iba pri teplotách v rozmedzí od 10 do 40°C.
- Nabíjajte iba nabíjačkou dodanou s prístrojom.
- Pri likvidácii akumulátorov sa riadte pokynmi uvedenými v kapitole „Ochrana životného prostredia“.
- Pri extrémnych podmienkach sa môže vyskytnúť únik kvapaliny z akumulátora. Ak spozorujete na povrchu akumulátora kvapalinu, opatrne ju zotrite handrou. Zabráňte kontaktu pokožky s touto kvapalinou.
- Ak dôjde ku kontaktu kvapaliny s pokožkou alebo ak zasiahne kvapalina oči, postupujte podľa dole uvedených pokynov.

Varovanie! Kvapalina v akumulátore je zriedená kyselina sírová, ktorá môže spôsobiť zranenie osôb alebo hmotné škody. V prípade zasiahnutia pokožky opláchnite ihneď zasiahnuté miesto vodou. Ak dôjde k začervenaniu, bolesti alebo k podráždeniu, vyhľadajte lekárske ošetrenie. Ak zasiahne kvapalina oči, okamžite si ich začnite vyplachovať čistou vodou a ihneď vyhľadajte lekárske ošetrenie.

Nabíjačky

Vaša nabíjačka je určená na prevádzku len pod jedným napätím. Vždy skontrolujte, či napätie zdroja zodpovedá napätiu na výkonovom štítku.

Varovanie! Nikdy sa nepokúšajte nahradiť nabíjačku bežnou sieťovou zástrčkou.

Originálne nabíjačky Black & Decker používajte iba na nabíjanie akumulátorov dodávaných s náradím alebo akumulátorov rovnakého typu. Ostatné akumulátory môžu prasknúť, čo by viedlo k hmotným škodám a zraneniam.

- Nepokúšajte sa nabíjať akumulátory, ktoré nie sú určené na nabíjanie.
- Poškodené káble ihneď vymeňte.
- Nevystavujte nabíjačku vlhkosti.
- Nepokúšajte sa otvoriť obal nabíjačky.
- Nepokúšajte sa vniknúť do nabíjačky.

Pri nabíjaní musí byť akumulátor umiestnený na dobre vetranom mieste.

PRÍSTROJ NEPREBÍJAJTE

- Maximálna doba nabíjania striedavého prúdu je 10 hodín.
- Po nabití odpojte nabíjací adaptér a pred použitím počkajte 5 minút.

Na nabíjačke môžete nájsť nasledujúce symboly:



Vaša nabíjačka je chránená dvojitou izoláciou; preto nie je nutné použitie zemniaceho vodiča.



Bezpečnostný odpojovací transformátor. Napájanie zo siete je elektricky odpojené z výstupu transformátora.



Ak je okolitá teplota príliš vysoká, nabíjačka sa automaticky vypne. Následkom toho nabíjačka prestane nabíjať. Nabíjacia základňa sa musí odpojiť od sieťového prívodu a odovzdať v autorizovanom servisnom stredisku na opravu.



Nabíjacia základňa nie je určená na vonkajšie použitie.

Elektrická bezpečnosť



Toto náradie je chránené dvojitou izoláciou; preto nie je nutné použitie zemniaceho vodiča. Vždy skontrolujte, či napätie zdroja zodpovedá napätiu na výkonovom štítku.

- Poškodený prívodný kábel musí byť vymenený výrobcom alebo mechanikom autorizovaného servisu Black & Decker.

Popis

Toto zariadenie sa skladá z niektorých alebo zo všetkých nasledujúcich častí:

1. Háčik na zavesenie
2. Svetelný stĺpec LED
3. Kontrolka LED stavu akumulátora
4. Vypínač zapnuté/vypnuté/jas
5. Nabíjacia zásuvka 12 Vdc (jednosmerné napätie)
6. Sieťový adaptér

Nabíjanie svetelného stĺpca (obr. A)

- Uistite sa, či je svetelný stĺpec vypnutý (vypínač je v polohe 0).

Varovanie! Nenabíjajte viac než 10 hodín.

- Konektor nabíjačky (7) zasuňte do nabíjacej zásuvky 12 Vdc (5).
- Sieťový adaptér (6) zasuňte do zásuvky v stene.
- Ako ukazovateľ nabíjania sa rozsvieti červená kontrolka LED stavu akumulátora (3) (nenabíjajte dlhšie ako 10 hodín).

Použitie

Použitie háčika na zavesenie (obr. B)

- Háčik (1) sa môže použiť na uskladnenie alebo odloženie svetidla. Háčik je otočný, aby bolo možné svetelný stĺpec (2) natočiť do akejkoľvek polohy. Uistite sa, či je háčik za oporu bezpečne zavesený.

Obsluha svetidla (Obr. C)

- Ak chcete rozsvietiť polovicu diód LED, presuňte vypínač (4) do polohy
- Ak chcete rozsvietiť všetky diódy LED, presuňte vypínač (4) do polohy
- Svetidlo vypnete presunutím vypínača (4) do polohy 0.

Údržba

Vaše náradie Black & Decker bolo skonštruované tak, aby pracovalo čo najdlhšie s minimálnymi nárokmi na údržbu. Predpokladom jeho dlhodobej bezproblémovej funkcie je jeho pravidelné čistenie a starostlivosť.

Varovanie! Pred robením akejkoľvek údržby alebo čistením zariadenie odpojte od zásuvky.

- Občas zariadenie utrite navlhčenou handričkou. Nepoužívajte žiadne brúsne alebo rozpúšťacie čistiace prostriedky. Svetidlo nenamáčajte do vody.

Ochrana životného prostredia



Triedenie odpadu. Tento výrobok nesmie byť likvidovaný spolu s bežným komunálnym odpadom.

Jedného dňa zistíte, že náradie musíte vymeniť alebo že ho nebudete ďalej používať. V tomto prípade myslíte na ochranu životného prostredia. Zástupcovia servisu Black & Decker od vás staré náradie Black & Decker odoberú a postarajú sa o jeho spracovanie, bez toho, aby došlo k ohrozeniu životného prostredia.



Triedený odpad umožňuje recykláciu a opätovné využitie použitých výrobkov a obalových materiálov. Opätovné použitie recyklovaných materiálov pomáha chrániť životné prostredie pred znečistením a znižuje spotrebu surovín.

Miestne zberne odpadov, recyklačné stanice alebo predajne Vám poskytnú informácie o správnej likvidácii elektro odpadov z domácnosti.

Spoločnosť Black & Decker tiež poskytuje možnosť zberu použitých výrobkov alebo ich recykláciu. Ak chcete využiť výhody tejto služby, odovzdajte prosím Vaše náradie akémukoľvek autorizovanému zástupcovi servisu, ktorý náradie odoberie a zaisť jeho recykláciu.

Kontakty na Vaše regionálne strediská Black & Decker nájdete v tomto návode. Zoznam autorizovaných stredísk Black & Decker a všetky podrobnosti týkajúce sa popredajného servisu nájdete tiež na internetovej adrese: **www.2helpU.com**

Technické údaje

BDBB26		
Napätie	Vdc	12
Vstupný prúd	mA	max 300
Hmotnosť	kg	0,46
Akumulátor	Typ 3,6V	1,5Ah SLA

Nabíjačka

Príkon	Vac	230
Približná doba nabíjania	hod.	10
Hmotnosť	kg	0,2

ES Prehlásenie o zhode EÚ



BDBB26

Spoločnosť Black & Decker vyhlasuje, že tieto výrobky zodpovedajú nasledujúcim normám: Štandardy a Legislatíva

2006/95/EC, 89/336/EEC, 95/54/EC, EN60335, EN61000, EN60598, EN61347, EN55014

Kevin Hewitt
Riaditeľ spotrebiteľskej
techniky

Spennymoor, County Durham
DL16 6JG, Veľká Británia
02-04-2007

Politika služieb zákazníkom

Spokojnosť zákazníka s výrobkom a servisom je náš najvyšší cieľ.

Kedykoľvek budete potrebovať radu či pomoc, obráťte sa s dôverou na náš najbližší servis Black & Decker, kde Vám vyškolený personál poskytne naše služby na najvyššej úrovni.

Záruka Black & Decker 2 roky

Blahoželáme Vám k zakúpeniu tohto kvalitného výrobku Black&Decker.

Náš záväzok ku kvalite zahŕňa v sebe samozrejme tiež naše služby zákazníkom.

Preto ponúkame záručnú dobu ďaleko presahujúcu minimálne požiadavky vyplývajúce zo zákona.

Kvalita tohto prístroja nám umožňuje ponúknuť Vám **2 ročnú záruku istoty**. Ak sa objavia akékoľvek materiálové, alebo výrobné chyby v priebehu 24 mesiacov od zakúpenia prístroja, ručíme za ich bezplatné odstránenie, prípadne, podľa nášho uváženia, bezplatnú výmenu prístroja za nasledujúcich podmienok:

- Prístroj bude dopravený (spolu s originálnym záručným listom Black & Decker a s dokladom o nákupe), do jedného z poverených servisných stredísk Black & Decker, ktoré sú autorizované na vykonávanie záručných opráv.
- Prístroj bol používaný iba s originálnym príslušenstvom alebo prídavnými zariadeniami a príslušenstvom BBW či Piranha, ktoré je vyslovene odporúčané ako vhodné na použitie spolu s prístrojom Black & Decker.
- Prístroj bol používaný a udržiavaný v súlade s návodom na obsluhu.
- Prístroj nevykazuje žiadne príčiny poškodenia spôsobené opotrebovaním.

Naviac servis Black & Decker poskytuje na všetky vykonávané prevedené opravy a vymenené náhradné diely ďalšiu servisnú záručnú dobu v trvaní 6 mesiacov.

Záruka sa nevzťahuje na spotrebné príslušenstvo (vrtáky, skrutkovacie nástavce, pílové kotúče, hobľovacie nože, brúsne kotúče, pílové listy, brúsny papier a pod.) ani na príslušenstvo prístroja poškodené opotrebovaním.

Toto náradie nie je vhodné pre profesionálne použitie.

Black & Decker

Stará Vajnorská cesta 8

831 04 Bratislava 3

Slovenská republika

Tel.: +421 2 446 38 121, 3

Fax: +421 2 446 38 122

www.blackanddecker.sk

www.dewalt.sk

informacie@blackanddecker.sk

Právo na prípadné zmeny vyhradené.

02/2007

BLACK & DECKER

Stará Vajnorská cesta 8
831 04 Bratislava
Slovenská republika
Tel.: 00421 2 446 38 121,3
www.blackanddecker.sk
www.dewalt.sk
informacie@blackanddecker.sk

Fax: 00421 2 446 38 122

BAND SERVIS

Paulínska 22
917 01 Trnava
Tel.: 00421 33 551 10 63
www.bandservis.sk
p.talajka@bandservis.sk

Fax: 00421 33 551 26 24

BAND SERVIS

Garbiarska 5
040 01 Košice
Tel.: 00421 55 623 31 55
bandservis@zoznam.sk

BLACK & DECKER

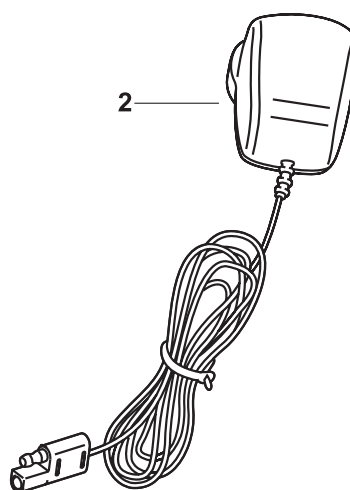
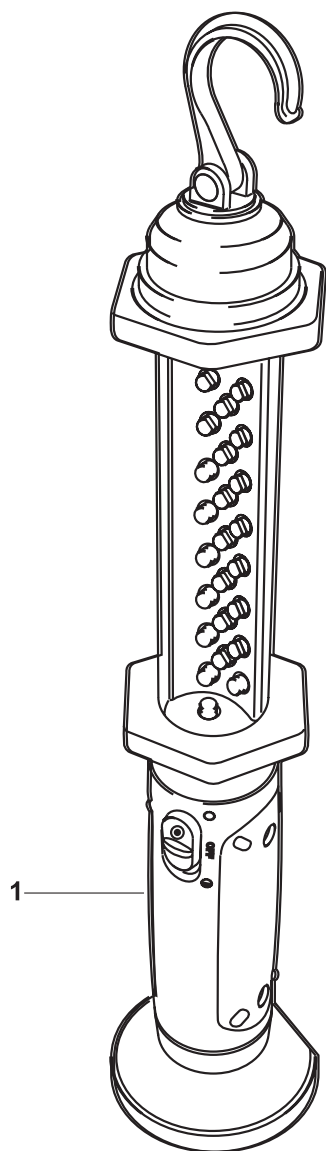
Kláštorského 2
143 00 Praha 412 – Modřany
Česká Republika
Tel.: 00420 2 444 02 450
00420 2 417 76 655,6
Servis: 00420 2 444 03 247
www.blackanddecker.cz
www.dewalt.cz
recepce@blackanddecker.cz

Fax: 00420 2 417 70 204

BAND SERVIS

K Pasekám 4440
760 01 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
www.bandservis.cz
bandservis@bandservis.cz

Fax: 00420 577 008 559



CZ

ZÁRUČNÍ LIST

PL

KARTA GWARANCYJNA

H

JÓTÁLLÁSI JEGY

SK

ZÁRUČNÝ LIST



**BLACK &
DECKER**®

CZ

měsíců

H

hónap

24

PL

miesiące

SK

mesiacov

CZ	Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis
H	Gyári szám	A vásárlás napja	Pecsét helye Aláírás
PL	Numer seryjny	Data sprzedaży	Stempel Podpis
SK	Číslo série	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis

CZ

Adresy servisu
Band Servis
Klásterského 2
CZ-14300 Praha 4
Tel.: 00420 2 444 03 247
Fax: 00420 2 417 70 204

Band Servis
K Pasekám 4440
CZ-76001 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
<http://www.bandservis.cz>

H

Black & Decker Központi
Garanciális-és Márkaszerviz
1163 Budapest
(Sashalom) Thököly út 17.
Tel.: 403-2260
Fax: 404-0014

PL

Adres serwisu centralnego
ERPATECH
ul. Obozowa 61
01-418 Warszawa
Tel.: 022-8620808
Fax: 022-8620809

SK

Adresa servisu
Band Servis
Paulínska ul. 22
SK-91701 Trnava
Tel.: 00421 33 551 10 63
Fax: 00421 33 551 26 24

CZ Dokumentace záruční opravy

PL Przebieg napraw gwarancyjnych

H A garanciális javítás dokumentálása

SK Záznamy o záručných opravách

CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
H	Sorszám	Bejelentés időpontja	Javítási időpont	Javítási munkalapszám	Hiba jelleg oka	Pecsét Aláírás
	Jótállás új határideje					
PL	Nr.	Data zgłoszenia	Data naprawy	Nr. zlecenia	Przebieg naprawy	Stempel Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum nahlásenia	Dátum opravy	Číslo objednávky	Popis poruchy	Pečiatka Podpis